

Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat

## JEGYZŐKÖNYV

**Készült:** Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2023. március 13-án 18.00 órai kezdettel tartott testületi üléséről.

**Helye:** Roma Nemzetiségi Iroda  
7681 Hetvehely, Rákóczi u. 36.

**Jelen vannak:**

Bogdán Mátyás elnök, Grunda Jánosné elnökhelyettes, Orsós Sándor képviselő.  
Meghívottként jelen van: Kelenfiné Barics Rita kirendeltség-vezető

*Jelenléti ív csatolva. (1. sz. melléklet)*

Bogdán Mátyás magyar és roma nyelven is tisztelettel köszönti a képviselő-testület tagjait, és a kirendeltség-vezetőt.

Megállapítja, hogy a testületből 3 fő jelent meg az ülésen 3 fővel határozatképes, az ülést megnyitja. Javasolja az alábbi napirendi pontok tárgyalását:

**Napirendi pontok:**

1.) Előterjesztés a Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetésének módosításáról

Előterjesztő: Bogdán Mátyás elnök

2.) Pécsi Roma Nemzetiségi Önkormányzat levelének megtárgyalása

Előterjesztő: Bogdán Mátyás elnök

3.) Nőnap rendezvény megtartása

Előterjesztő: Bogdán Mátyás elnök

4.) Kunyhók virágosítása

Előterjesztő: Bogdán Mátyás elnök

5.) Egyebek

A képviselő-testületnek kiegészítő javaslata nem volt, a napirendi javaslatot egyhangúlag, 3 igen szavazattal, tartózkodás és ellenszavazat nélkül elfogadta.

**Az első napirendi pont tárgyalása:**

***Előterjesztés a Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetésének módosításáról***

Bogdán Mátyás elnök ismertette az előterjesztést. (3. sz. melléklet)

Ezt követően a képviselők megtárgyalták az előterjesztést majd a képviselő-testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozták az alábbi határozatot:

**Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének  
11/2023. (III.13.) Kt. határozata**

## 2022. évi költségvetési előirányzat módosításáról

Magyarország 2022. évi költségvetéséről szóló 2021. évi XC. törvény, a nemzetiségek jogairól szóló 2011.évi CLXXIX. törvény., az államháztartásról szóló 2011.évi CXXV. törvény, valamint az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011.(XII.31.) Korm.rendelet alapján a Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetés módosításáról az alábbi határozatot hozza:

1.) Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat 2022.évi módosított költségvetésének

2022. évi bevételét 3.785.111 Ft-ban

2022. évi kiadását 3.785.111 Ft-ban

ezen belül

- személyi juttatások előirányzatát 721.073 Ft-ban
- munkaadói járulékok előirányzatát 95.000 Ft-ban
- dologi kiadások előirányzatát 2.169.623 Ft-ban
- felhalmozási kiadások előirányzatát 0 Ft-ban
- tartalék 799.415 Ft-ban

állapítja meg.

2.) Képviselő-testület költségvetési hiányt nem tervez.

3.) Képviselő-testület a Stabilitási tv.3.§.(1) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügyletet nem tervez.

4.) Képviselő-testület –az első negyedév kivételével- negyedévenként, de legkésőbb az éves beszámoló elkészítésének határidejéig módosítja a költségvetési határozatot. Ha év közben az Országgyűlés – a nemzetiségi önkormányzatot érintő- hozzájárulások, támogatások előirányzatait zárolja, azokat csökkenti, törli, az intézkedés kihirdetését követően haladéktalanul a képviselő-testület elé kell terjeszteni a költségvetési határozat módosítását.

5.) Képviselő-testület jutalmazásra nem tervez előirányzatot.

6.) A rendkívüli helyzetben az elnök átmeneti intézkedéseiről a soron következő ülésen számol be a képviselő-testületnek.

7.) Képviselő-testület létszámkeretet nem tervez.

8.) A 2022. évi kiadások és bevételek részletes kimutatásait a határozat mellékletei tartalmazzák.

9.) A gazdálkodás végrehajtó szerve megállapodás alapján a Szentlőrinci Közös Önkormányzati Hivatal Hetvehelyi Kirendeltsége.

Felelős: Bogdán Mátyás elnök

Határidő: 2023. március 15.

### **Második napirendi pont tárgyalása:**

#### ***Pécsi Roma Nemzetiségi Önkormányzat levelének megtárgyalása***

Bogdán Mátyás ismertette a Pécsi Roma Nemzetiségi Önkormányzat levelét. (4. sz. melléklet) Elmondja, hogy a Pécsi roma elnök levelet fogalmazott meg, melyben leírja az általa vélt problémákat. A roma nemzetiségi önkormányzatok méltatlanul kevés támogatásból kell, hogy működjenek. A nemzetiségi önkormányzatok között a legnagyobb létszámú, mely egyben azt jelenti, hogy több a feladata, és nagyobb a felelőssége. Ezen többletfeladatok valamilyen formában történő finanszírozását erkölcsileg támogatásra javasolja, például magasabb szorzóval. „Egyidejűleg a roma/cigány nemzetiségi önkormányzatok nevében a többi nemzetiség szolidaritását kérjük.”

Grunda Jánosné elnökhelyettes: Javaslom, hogy támogassuk a levél tartalmát.

Ezt követően a képviselők megtárgyalták a levél tartalmát, majd a képviselő-testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozták az alábbi határozatot:

**Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének**  
**12/2023. (III.13.) Kt. határozata**  
**Pécsi Roma Nemzetiségi Önkormányzat levele tartalmának támogatásáról**

Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a Pécsi Roma Nemzetiségi Önkormányzat levelét, azzal egyetért.

Felhatalmazza az elnököt, a képviselő-testület döntéséről értesítse a Pécsi Roma Nemzetiségi Önkormányzatot.

Felelős: Bogdán Mátyás elnök  
Határidő: azonnal

**Harmadik napirendi pont tárgyalása:**  
***Nőnap rendezvény megtartása***

Bogdán Mátyás: Elmondja, hogy nőnap alkalmából a falunk roma származású nő lakóit egy szál virággal köszöntjük fel, és egy kis fogadással tiszteljük meg a nőket.

Orsós Sándor: Támogatom az ötletet. A kultúrházban megtarthatnánk a rendezvényt. Megbeszélésem a polgármester úrral.

Ezt követően a képviselők megtárgyalták a javaslatot majd a képviselő-testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozták az alábbi határozatot:

**Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének**  
**13/2023. (III.13.) Kt. határozata**  
**Nőnap rendezvényről**

Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete nőnap rendezvény keretében virággal köszönti a település roma származású nő lakóit. A délutáni program keretében beszélgetéssel, hagyományos roma ételekkel várják az érdeklődőket.

Képviselő-testület felhatalmazza az elnököt a rendezvény megszervezésére.

Felelős: Bogdán Mátyás elnök  
Határidő: azonnal

**Negyedik napirendi pont tárgyalása**  
***Kunyhók virágosítása***

Bogdán Mátyás elnök elmondja, hogy minden évben tavasszal virágosítást szoktak végezni a kunyhóknál, valamint a Kali Sára emlékműnél.

Grunda Jánosné elnökhelyettes: Ez így van, minden évben virágokat helyezünk ki az emlékműhöz és a kunyhókhoz. Sok a látogató, akiket ezzel tisztelünk meg és jó véleménnyel vannak a virágosításról, a rendezett környezetről.

Ezt követően a képviselők megtárgyalták a javaslatot majd a képviselő-testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozták az alábbi határozatot:

**Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének**  
**14/2023. (III.13.) Kt. határozata**  
**a kunyhók virágosításáról**

Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat a roma bemutatóhely, valamint a Kali Sára emlékmű virágosítását elvégzi.

Képviselő-testület a nemzetiségek kulturális autonómiájával összefüggő feladatok feladatkörében eljárva a feladatalapú támogatás terhére 20.000 forintban határozza meg ezen tevékenységre felhasználható összeget.

Képviselő-testület megbízza az elnököt a virágok beszerzésével.

Felelős: Bogdán Mátyás elnök

Határidő: 2023. április 30.

### **Ötödik napirendi pont tárgyalása:**

#### ***Egyebek***

Bogdán Mátyás: Indítványozom, hogy a testület döntsön Grunda Jánosné elnökhelyettes jegyzőkönyv-hitelesítőnek történő kijelöléséről.

Ezt követően a képviselő-testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta a következő határozatot:

### **Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 15/2023. (III.13.) Kt. határozata Jegyzőkönyv-hitelesítőről**

Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete Grunda Jánosné elnökhelyettest jelöli ki jegyzőkönyv-hitelesítőnek.

Felelős: Bogdán Mátyás elnök


Határidő: azonnal

Képviselő-testület mást nem tárgyalt levezető-elnök az ülést 18.45 perckor bezárta.

Kmf



Bogdán Mátyás  
elnök



Grunda Jánosné  
jkv. hitelesítő



# Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat

7681 Hetvehely, Rákóczi u. 36.

Telefon: 73/578-528, Fax.: 73/578-529

---

## MEGHÍVÓ

Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete tisztelettel meghívja Önt a 2023. március 13-án 18.00 órakor a Szolgáltatóházban (7681 Hetvehely Rákóczi u. 40.) tartandó ülésére.

### Napirendi pontok:

1.) Előterjesztés a Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetésének módosításáról

Előterjesztő: Bogdán Mátyás elnök

2.) Pécsi Roma Nemzetiségi Önkormányzat levelének megtárgyalása

Előterjesztő: Bogdán Mátyás elnök

3.) Nőnap rendezvény megtartása

Előterjesztő: Bogdán Mátyás elnök

4.) Kunyhók virágosítása

Előterjesztő: Bogdán Mátyás elnök

5.) Egyebek

Hetvehely, 2023. március 8.

Tisztelettel:



Bogdán Mátyás  
elnök

**Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének**  
**11/2023. (III.13.) Kt. határozata**  
**2022. évi költségvetési előirányzat módosításáról**

Magyarország 2022. évi költségvetéséről szóló 2021. évi XC. törvény, a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény, az államháztartásról szóló 2011. évi CXXV. törvény, valamint az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011.(XII.31.) Korm.rendelet alapján a Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetés módosításáról az alábbi határozatot hozza:

- 1.) Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat 2022.évi módosított költségvetésének
- |                      |                  |
|----------------------|------------------|
| 2022. évi bevételeit | 3.785.111 Ft-ban |
| 2022. évi kiadását   | 3.785.111 Ft-ban |
- ezen belül
- személyi juttatások előirányzatát 721.073 Ft-ban
  - munkaadói járulékok előirányzatát 95.000 Ft-ban
  - dologi kiadások előirányzatát 2.169.623 Ft-ban
  - felhalmozási kiadások előirányzatát 0 Ft-ban
  - tartalék 799.415 Ft-ban

állapítja meg.

- 2.) Képviselő-testület költségvetési hiányt nem tervez.
- 3.) Képviselő-testület a Stabilitási tv.3.§.(1) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügyletet nem tervez.
- 4.) Képviselő-testület –az első negyedév kivételével- negyedévenként, de legkésőbb az éves beszámoló elkészítésének határidejéig módosítja a költségvetési határozatot. Ha év közben az Országgyűlés – a nemzetiségi önkormányzatot érintő- hozzájárulások, támogatások előirányzatait zárolja, azokat csökkenti, törli, az intézkedés kihirdetését követően haladéktalanul a képviselő-testület elé kell terjeszteni a költségvetési határozat módosítását.
- 5.) Képviselő-testület jutalmazásra nem tervez előirányzatot.
- 6.) A rendkívüli helyzetben az elnök átmeneti intézkedéseiről a soron következő ülésen számol be a képviselő-testületnek.
- 7.) Képviselő-testület létszámkeretet nem tervez.
- 8.) A 2022. évi kiadások és bevételek részletes kimutatásait a határozat mellékletei tartalmazzák.
- 9.) A gazdálkodás végrehajtó szerve megállapodás alapján a Szentlőrinci Közös Önkormányzati Hivatal Hetvehelyi Kirendeltsége.

Felelős: Bogdán Mátyás elnök  
Határidő: 2023.március 15.

Hetvehelyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat  
 .11./2022.(II. sz.) számú határozata alapján  
**2022 évi költségvetés módosítás**

			2022 évi eredeti Költségvetés	változás	2022 évi módosított költségvetés
<b>Bevételek</b>					
Normatív támogatás			1 040 000	1 437 053	2 477 053
Kamat bevétel, kerekítési különbözet				0	
Kötelezettséggel terhelt pénzmaradvány felhasználás			1 308 058	0	1 308 058
		<b>Összesen:</b>	<b>2 348 058</b>	1 437 053	<b>3 785 111</b>
				0	
				0	
<b>Kiadások</b>					
				0	
<b>Bérjellegű kiadások</b>					
Tiszteletdíjak			811 000	5 073	816 073
Szócho			716 000	5 073	721 073
			95 000	0	95 000
<b>Készlet beszerzés</b>					
Üzemeltetési anyag (Irodaszer)				0	
Egyéb szakmai anyag			0	0	0
Árubeszerzés			369 920	433 176	803 096
<b>Kommunikációs szolgáltatások</b>					
Informatikai szolgáltatások igénybevétele			50 000	8 566	58 566
Vásárolt élelmiszer			0	14 646	14 646
<b>Szolgáltatási kiadások</b>					
Virágosítás			0	0	0
<b>Szakmai tevékenységet segítő szolgáltatások</b>					
- Nemzetiségi nyelv megismertetése, megőrzése			0	0	0
- Hagyományőrző rendezvények szervezése -ROMA nap			300 000	0	300 000
<b>Egyéb szolgáltatások</b>					
- Bankszámla vezetés költsége			0	0	0
- egyéb szolgáltatás			500 000	504 961	1 004 961
kiküldetések kiadásai			60 000	0	60 000
<b>Különféle befizetés és egyéb dologi kiadás</b>					
Működési célú előzetesen felszámított Áfa kiadás			230 000	0	230 000
Egyéb dologi kiadás			5 000	5 000	10 000
Dologi kiadás összesen			5 000	5 000	10 000
				0	
Tartalók			322 138	477 277	799 415
				0	
<b>Kiadások összesen:</b>			<b>2 348 058</b>	1 437 053	<b>3 785 111</b>

0

0

**Tisztelt Nemzetiségi Önkormányzat, Tisztelt Partnerszervezet!**

A választásokat követően, 2019. év októberében kezdtem meg munkámat a Pécsi Roma Önkormányzat elnökeként. A 2020. évi működés során már tapasztaltam, hogy a nemzetiségi törvény szerinti és a választási kampányban vállalt, a nemzetiségi egyéni és közösségi jogok érvényesülése, a nemzetiséghez tartozó roma közösség érdekeinek kifejezésre juttatása célokat szolgáló feladatok ellátásához semmilyen érdemi feltétel nem áll a nemzetiségi önkormányzat rendelkezésére.

Nem rendelkezett székhelyként használható helyiséggel, a garantált állami támogatás és a szokásosan megítélt önkormányzati működési támogatás valós működés esetén nem biztosítja az alapfeladatok ellátását.

A székhelyhasználatunk kérdése 2 év következetes munkájával 2022. év végétől sikeresen megoldódott.

A nemzetiségi önkormányzat vezetőjeként továbbá javaslatokat terjesztettem a testület elé, hogy kihasználjuk a rendelkezésre álló lehetőségeket, de ezek természetükből adódóan érdemi bevételt nem jelentenek az önkormányzatunk számára.

Ennek keretében például két éve szociális szövetkezetet alapítottunk, az idei évtől közfoglalkoztatást kívánunk beindítani, a rendelkezésünkre álló ingatlant a szabad kapacitások terhére társadalmi feladatok céljára bérbe adjuk.

Sajnálatosnak tartom, hogy az elmúlt 30 évben ez a strukturális probléma nem került felvetésre.

Szomorúan tapasztalom, hogy az Országos Roma Önkormányzat „romokban hever”, széthúzás tapasztalható (érdemi kérésekkel nem fordulhatunk a testület felé, amely a lehetőséget kihasználva, még a roma társadalom érdekeit képviselő szószólót sem tudott delegálni a parlamentbe), ezért összefogás szükséges mind a roma testületek, mind a többi nemzetiséggel való együttműködés körében.

A valós feladatokat ellátó nemzetiségi önkormányzatok működése ismereteink szerint több településen ellehetetlenült. Különösen azon szervezetek esetében, akik jelentős számú népességet képviselnek, illetve széles körű és napi rendszerességű feladatellátást végeznek.

Ennek alapvető oka, hogy a települési önkormányzatok jogszabályi kötelezettség hiányában jellemzően nem támogatják érdemben a nemzetiségi önkormányzatok működését, illetve az állami támogatás az 1994. évi támogatási szinten történik, értékkövetés nélkül; a nemzetiségi önkormányzatnak nincsenek a települési önkormányzathoz hasonló bevételszerző jogosultságai (pl. helyi adók, illetve pécsi lakosok által befizetett SZJA állami bevételből lakosságarányosan visszaosztott működési támogatás, ingatlan- hasznosításból származó, vagy vállalkozási bevétel)

Egyidejűleg a roma/cigány nemzetiségi önkormányzatok nevében a többi nemzetiség szolidaritását kérjük továbbá abban, hogy a roma/cigány nemzetiség, mint etnikai kisebbség társadalmi helyzetéből adódó, más nemzetiségektől eltérően jelentkező feladatokat (roma/cigány lakosság igényei alapján jelentkező társadalmi problémák kezelése) ismerje el. Ezen többletfeladatok valamilyen formában történő finanszírozását erkölcsileg támogassa (pl. magasabb szorzó, vagy külön társadalompolitikai támogatás).

Tisztelettel kérjük, hogy egyetértésük esetén testületi döntéssel támogassák kezdeményezésünket, hogy kérésünket együttes erővel összefogva fogalmazzhassuk meg a döntéshozók felé.

Ehhez kérjük, hogy lehetőség szerint 2023. április 30. napjáig küldjék meg támogató döntésüket, állásfoglalásaikat, az esetleges javaslataikkal egyetemben.

Pécs, 2023. március 6.

Elérhetőség:

7629 Pécs, Pákolitz István utca 33.

+36706743632



Varga István

elnök

Pécsi Roma Nemzetiségi Önkormányzat